



HSBC Bank plc - pobočka zahraničnej banky je účastníkom medzibankového platobného systému Národnej Banky Slovenska EUROSIPS a mezinárodných platobných systémov SWIFT (Society for Worldwide Interbank Financial Telecommunication) a TARGET 2. / *HSBC Bank plc – branch of foreign bank participates in the interbank payment system of the National Bank of Slovakia EUROSIPS and the international payment systems SWIFT (Society for Worldwide Interbank Financial Telecommunication) and Target 2.*

▪ **Štandardné lehoty pre spracovanie odchádzajúcich transakcií / *Outgoing Payments Standard Cut-off Times***

Typ Platby <i>Payment Type</i>	Lehoty pre spracovanie <i>Cut-off Times</i>		Procesné lehoty <i>Process Flow</i>	
	Elektronické prevody <i>Electronic Transfers</i>	Manuálne prevody (faxom, osobné doručenie atď.) <i>Manual Transfers (fax, personally delivered etc.)</i>	Peniaze debetované z Vášho účtu v HSBC Slovensko <i>Funds debited from your account with HSBC Slovakia</i>	Peniaze pripísané v banke príjemcu alebo sprostredkujúcej banke <i>Funds credited to the beneficiary bank or to the intermediary bank</i>
Domáca platba <i>Domestic Payment</i>	10:30	11:00	D+0 elektronické, D+1 manuálne <i>D+0 electronic, D+1 manual</i>	D+0 elektronické, D+1 manuálne <i>D+0 electronic, D+1 manual</i>
Domáca expresná platba <i>Domestic Express Payment</i>	12:30	12:30*)	D+0	D+0
Zahraničná platba <i>Cross-border Payment</i>	14:00	14:00	D+0	D+2
EUR regulovaná platba**) <i>EUR regulated payment</i>	14:00	14:00	D+0	D+2
SEPA platba ***) <i>SEPA Payment</i>				Peniaze pripísané na účte príjemcu <i>Funds credited to the beneficiary account</i>
V rámci skupiny HSBC <i>Within HSBC Group</i>	13:00	-	D+0	D+0
Mimo skupinu HSBC <i>Outside HSBC Group</i>	11:00	-	D+0	D+0
Interné platby <i>Internal Payments</i>				Peniaze pripísané na účte HSBC Slovensko <i>Funds credited to your account with HSBC Slovakia</i>
▪ v EUR ▪ <i>in EUR</i>	16:00	11:00	D+0	D+0
▪ v cudzej mene ▪ <i>in foreign currency</i>	16:00	14:00	D+0	D+0
▪ s menovou konverziou ▪ <i>with currency conversion</i>	14:00	14:00	D+0	D+0

▪ **Štandardné lehoty pre spracovanie prichádzajúcich platieb/ *Incoming Payments Standard Cut-off Times***

Typ platby <i>Payment Type</i>	Platobný príkaz prijatý HSBC Slovensko <i>Payment order received by HSBC Slovakia</i>	Peniaze pripísané na Váš účet v HSBC Slovensko <i>Payment credited to your account with HSBC Slovakia</i>
Domáca platba (EUROSIPS, TARGET 2) <i>Domestic Payment (from clearing centre)</i>	16:00	D+0
Domáca platba s menovou konverziou (EUROSIPS) <i>Domestic with currency conversion (from clearing centre)</i>	16:00	D+1
Zahraničná platba v mene EUR (swiftová správa, TARGET 2, EBA) <i>Foreign Currency Payment in EUR (swift message, TARGET2, EBA)</i>	16:00	D+0
Zahraničná platba v cudzej mene (swiftová správa) <i>Foreign Currency Payment in foreign currency (swift message)</i>	15:00	D+0
Zahraničná platba s menovou konverziou (swiftová správa) <i>Foreign Currency Payment with currency conversion (swift message)</i>	15:00	D+0
SEPA platba <i>SEPA payment</i>		
V rámci skupiny HSBC <i>Within HSBC Group</i>	16:00	D+0
Mimo skupinu HSBC <i>Outside HSBC Group</i>	16:00	D+0
SEPA s menovou konverziou <i>SEPA with currency conversion</i>	13:30	D+0

Poznámky/Notes:

„D“: Deň prevzatia platobného príkazu bankou / Day of the order acceptance by the Bank

\*) Po predchádzajúcom telefonickom dohovore/ Based on the prior phone confirmation

\*\*) Za osobitne regulovaný cezhraničný prevod sa považuje prevod v rámci krajín Európskeho hospodárskeho priestoru (príjemca i odosielateľ je v EHP) v mene EUR do 50.000 so správnym zadaným IBAN, BIC kódom (SWIFT), kód spoplatnenia musí byť nastavený na „SHA“ (platiteľ hradí poplatky svojej Banky/príjemca ostatné), názvom príjemcu platby a bez doplňujúcich informácií./ Euro regulated payments are payments within European Economic Area (beneficiary as well as sender are in EEA) in EUR currency up to 50.000 with correct IBAN, BIC code (SWIFT), code for fees has to be set to "SHA" (payer pays fees of their Bank/beneficiary covers the rest), name of the beneficiary and without additional information.

\*\*\*) SEPA platba / *SEPA payment*

*Dostupné iba pre elektronické bankovníctvo HSBCnet / Only for electronic banking HSBCnet*

SEPA platba - platba v mene euro do krajín Európskeho hospodárskeho priestoru so zadaním správnych identifikátorov BIC a IBAN, iniciovaná v systéme HSBCnet ako platba v Eurozóne  
*SEPA payment - payment in EUR within European Economic Area with entered BIC and IBAN of recipient, initiated in HSBCnet as EUROZONE payment*

**Dôležité upozornenie:** V prípade problémov technického či iného charakteru na strane banky alebo dodávateľa služieb pri spracovaní platieb sú za maximálne lehoty pre spracovanie platieb považované lehoty stanovené Zákonom o platobných službách (Zákon č. 492/2009 Z. z.).

**Important notice:** Should the Bank or its service providers experience technical or any other operational issues in processing payments, the maximum value dates stipulated by the Payment Act are considered as agreed (Act 492/2009).